

Chúa Cú-thê. Tome 2 / A. Boyer ; Bùi Tuân dịch

Boyer, André (1889-1976). Auteur du texte. Chúa Cú-thê. Tome 2 / A. Boyer ; Búi Tuân dich. 1949.

1/ Les contenus accessibles sur le site Gallica sont pour la plupart des reproductions numériques d'oeuvres tombées dans le domaine public provenant des collections de la BnF. Leur réutilisation s'inscrit dans le cadre de la loi n°78-753 du 17 juillet 1978 :

- La réutilisation non commerciale de ces contenus ou dans le cadre d'une publication académique ou scientifique est libre et gratuite dans le respect de la législation en vigueur et notamment du maintien de la mention de source des contenus telle que précisée ci-après : « Source gallica.bnf.fr / Bibliothèque nationale de France » ou « Source gallica.bnf.fr / BnF ».

- La réutilisation commerciale de ces contenus est payante et fait l'objet d'une licence. Est entendue par réutilisation commerciale la revente de contenus sous forme de produits élaborés ou de fourniture de service ou toute autre réutilisation des contenus générant directement des revenus : publication vendue (à l'exception des ouvrages académiques ou scientifiques), une exposition, une production audiovisuelle, un service ou un produit payant, un support à vocation promotionnelle etc.

[CLIQUER ICI POUR ACCÉDER AUX TARIFS ET À LA LICENCE](#)

2/ Les contenus de Gallica sont la propriété de la BnF au sens de l'article L.2112-1 du code général de la propriété des personnes publiques.

3/ Quelques contenus sont soumis à un régime de réutilisation particulier. Il s'agit :

- des reproductions de documents protégés par un droit d'auteur appartenant à un tiers. Ces documents ne peuvent être réutilisés, sauf dans le cadre de la copie privée, sans l'autorisation préalable du titulaire des droits.

- des reproductions de documents conservés dans les bibliothèques ou autres institutions partenaires. Ceux-ci sont signalés par la mention Source gallica.BnF.fr / Bibliothèque municipale de ... (ou autre partenaire). L'utilisateur est invité à s'informer auprès de ces bibliothèques de leurs conditions de réutilisation.

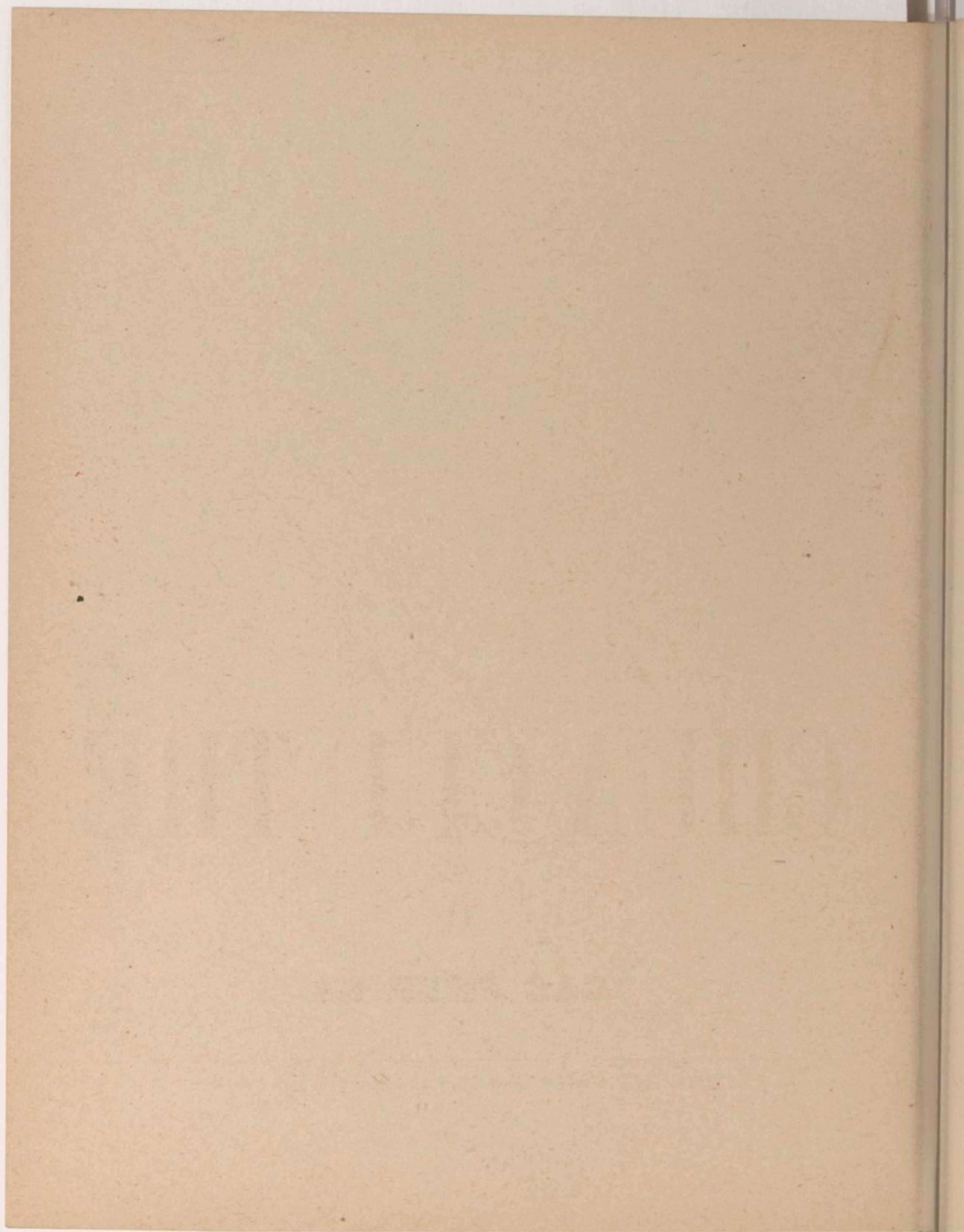
4/ Gallica constitue une base de données, dont la BnF est le producteur, protégée au sens des articles L341-1 et suivants du code de la propriété intellectuelle.

5/ Les présentes conditions d'utilisation des contenus de Gallica sont régies par la loi française. En cas de réutilisation prévue dans un autre pays, il appartient à chaque utilisateur de vérifier la conformité de son projet avec le droit de ce pays.

6/ L'utilisateur s'engage à respecter les présentes conditions d'utilisation ainsi que la législation en vigueur, notamment en matière de propriété intellectuelle. En cas de non respect de ces dispositions, il est notamment passible d'une amende prévue par la loi du 17 juillet 1978.

7/ Pour obtenir un document de Gallica en haute définition, contacter utilisation.commerciale@bnf.fr.

II



A. BOYER



CHÚA CỨU THÊ

II

CÁC PHÉP LẠ

NHÀ THIÊN-BẢN AN-PHONG 15 đường Khai-định 15 HUẾ



Lúc bây giờ có đám cưới ở thành CANA,
trong xứ GALILÊ.
ĐỨC CHUA GIÊSU CÙNG,

các MÔN-DÊ :
GIOAN, ANRÊ, PHÊRO, PHILÍP, và NATHANAEN, được mời đến
dự tiệc.

ĐỨC MẸ CÙNG ĐẾN DỰ Đám CƯỚI.



Giữa buổi tiệc, thiếu rượu.

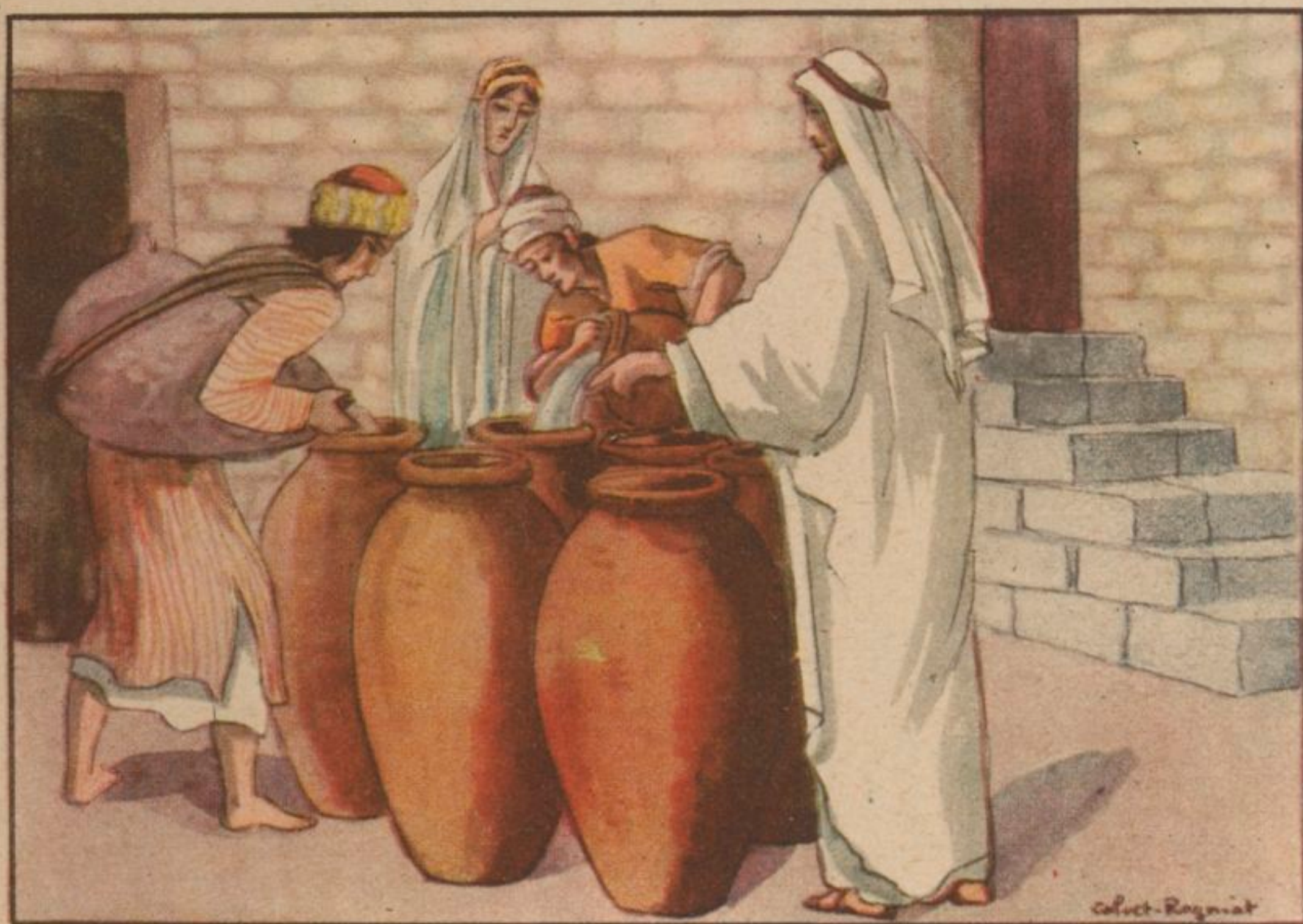
ĐỨC MẸ LẠI nói với Đức Chúa Giêsu :

« HỌ KHÔNG CÒN RƯỢU NỮA. »

ĐỨC CHÚA GIÊSU trả lời : « Việc ấy có can gì đến Bà. »

ĐỨC MẸ DẠY các người giúp việc đám cưới :

**« HÈ NGƯỜI DẠY LÀM GÌ THÌ CÁC ÔNG CỨ
LÀM THEO NHƯ VẬY. »**



Trong nhà có sẵn sáu cái mái đá lớn. ĐỨC CHÚA GIÊSU dạy :

« CÁC NGƯỜI HÃY ĐỔ NƯỚC VÀO MẤY CÁI MÁI NÀY CHO ĐẦY. »

Các đầy tớ liền đổ nước đầy lên đến miệng mái.



ĐỨC CHÚA GIÊSU truyền các đầy tớ :

« BÂY GIỜ CÁC NGƯỜI HÃY MÚC ĐEM CHO NGƯỜI ÁP VIỆC. »

NƯỚC ĐÃ ĐỔI THÀNH RƯỢU



ĐỨC CHÚA GIÊSU ở trên bờ hồ GIÊNÊDARÉT. Quân
chúng kéo đến chung quanh Người rất đông. Ở đó có
hai chiếc thuyền. Người bước lên thuyền của XIMON-
PHÊRO và dạy ông này chèo ra cho xa bờ một tí. Rồi
ngồi trên thuyền.

ĐỨC CHÚA GIÊSU GIẢNG DẠY DÂN CHÚNG.



Khi giảng xong, ĐỨC CHÚA GIÊSU phán cùng XIMON-PHÊRÔ :

« HAY CHỒNG RA NGOÀI KHỎI MÀ BUA LƯỚI ĐÁNH CÁ ». Ximon-Phêrô liền thưa : « Lạy Thầy, chúng tôi bua lưới suốt đêm mà chẳng được gì hết, nhưng thầy đã dạy thì tôi xin vâng lời. »

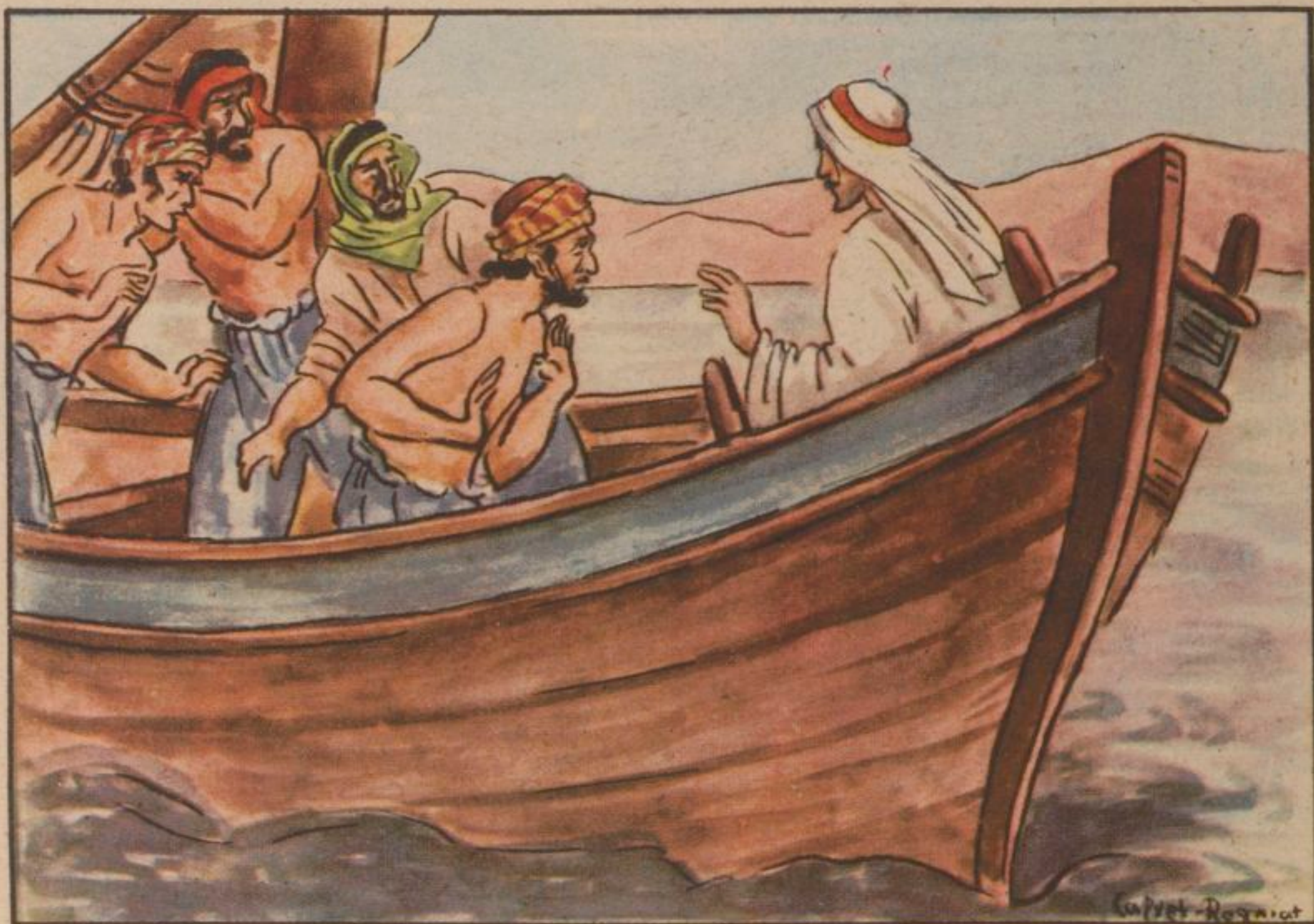
BUA LƯỚI VUA XONG, CÁC MÔN-ĐỆ BẮT ĐƯỢC NHIỀU CÁ ĐẾN NỖI GẦN RÁCH LƯỚI.



Các môn-đệ **PHẢI RA DẦU GỌI** các bạn ở bên ghe kia đến giúp.

Họ đến.

Mọi người xúm nhau lại kéo lưới lên và trút cá vào hai chiếc thuyền đây cho đến nỗi thuyền gần chìm.

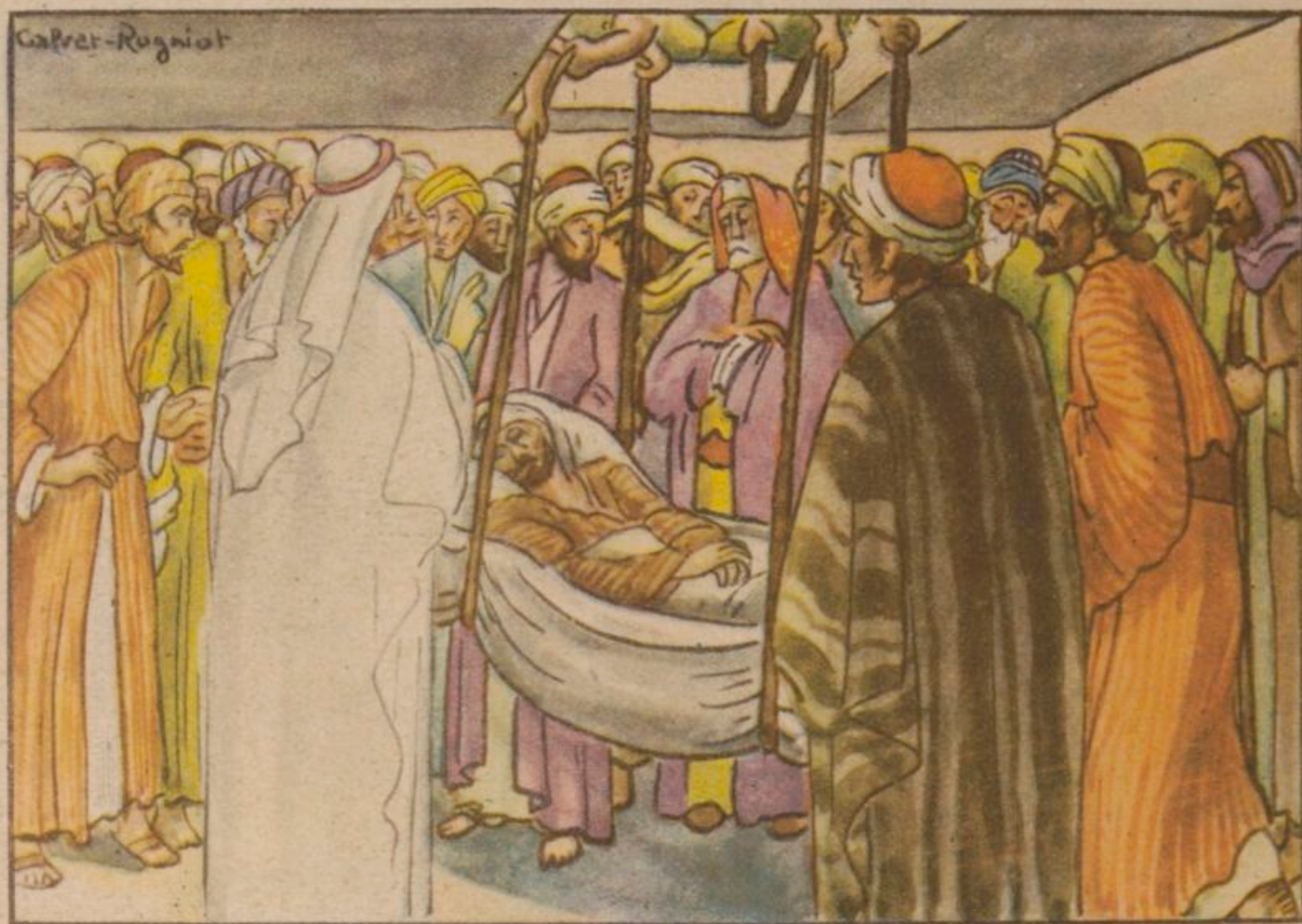


Thấy vậy, XIMON-PHÊRO quì xuống thưa :
« LẠY THẦY, XIN THẦY LÌA KHỎI TÔI, VÌ TÔI
LÀ NGƯỜI TỘI LỖI »

ĐỨC CHÚA GIÊSU phán cùng XIMON-PHÊRO :
« ĐỪNG SỢ GÌ CẢ, TẠ SẼ CHO NGƯỜI
LÀM NGHỀ BẮT NGƯỜI »



TẠI CAPHANAÔ, Đức Chúa Giêsu giảng dạy và chữa lành những người bệnh. Dân chúng đến chật nhà. Có mấy người khiêng đến một người bất-toại nằm trên giường. Không biết làm cách nào đưa vào đặt trước mặt Đức Chúa Giêsu, vì người ta đông quá, họ trèo lên mái nhà rồi rút đi một lỗ trống để thông chiếc giường người bệnh xuống trước mặt Đức Chúa Giêsu.



Thấy đức tin của họ, ĐỨC CHÚA GIÊSU nói :
**« HỒI CON, CÁC TỘI LỖI CỦA CON ĐÃ ĐƯỢC
THA. »**

Bốn KỶ-LỤC và quân PHARISIÊU là kẻ thù ghét Đức Chúa
Giêsu, liền thi thãm : « CHỈ CÓ MỘT MINH THIÊN-CHÚA
MỚI CÓ PHÉP THA TỘI MÀ THÔI. »



« ĐỨC CHÚA GIÊSU đáp :

« Để tỏ cho các người biết rằng : Ta có phép tha tội, ta phán :

« CON HAY CHỖI DẬY, VÁC LẤY GIƯỜNG CON MÀ ĐI VỀ NHÀ. »

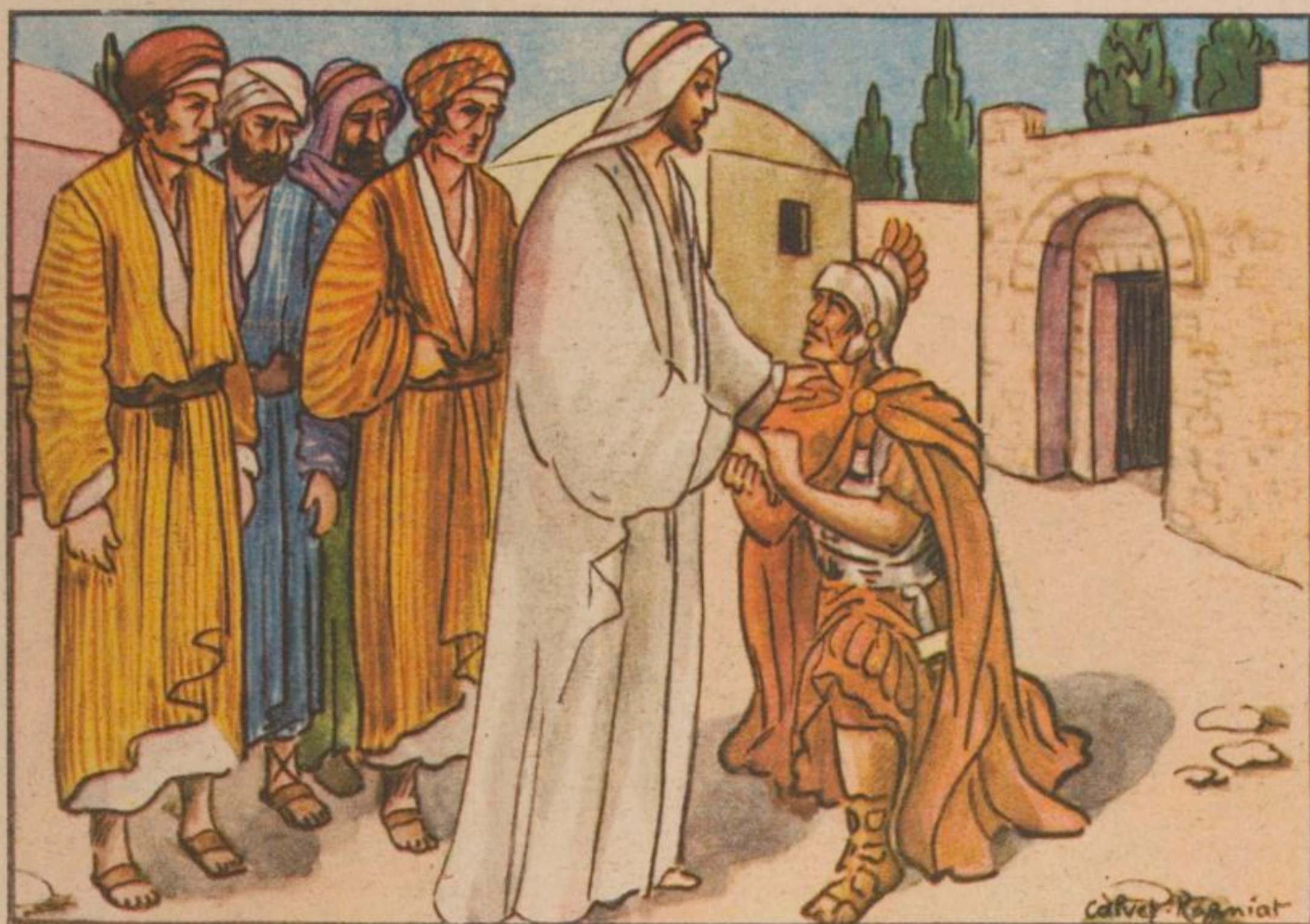
Người bất-toại liền đứng dậy, vác lấy giường đi về, vừa đi vừa ngợi khen Chúa.



Sau khi giảng ở trên núi cho dân-chúng đông đảo
nghe,

Đức Chúa Giêsu cùng các môn-đệ

ĐI VÀO THÀNH CAPHANAÔ.



Một ông đội đến gần Người, rồi thưa :

« Lạy Thầy, đây tờ của tôi đau nặng gần chết ở nhà.

Đức Chúa Giêsu đáp :

— Để Ta đến chữa nó.

Ông đội thưa :

— LẠY THẦY, TÔI KHÔNG ĐANG RƯỚC THẦY VÀO NHÀ TÔI, NHƯNG XIN THẦY PHÁN MỘT LỜI THÌ ĐÂY TỜ TÔI LIỀN LÀNH MẠNH. »



Đức Chúa Giêsu khen đức tin của ông đội ấy và phán :
— Ông hãy về, ông đã tin thế nào, thì được y như vậy. »

**TỨC THÌ ĐÃY TỎ CỦA
ÔNG ĐỘI LÀNH MẠNH.**



Đức Chúa Giêsu vừa giảng cho dân chúng trên bờ hồ TIBÊRIÁT. Muốn ở yên lặng, Người bước lên một chiếc ghe và dạy các môn-đệ :

CHÈO QUA BỜ BÊN KIA.



Một TRẬN BÃO nổi lên.

Sông phủ ghe, nước vào gần chìm.

ĐỨC CHÚA GIÊSU NGỦ YÊN SAU LÁI.

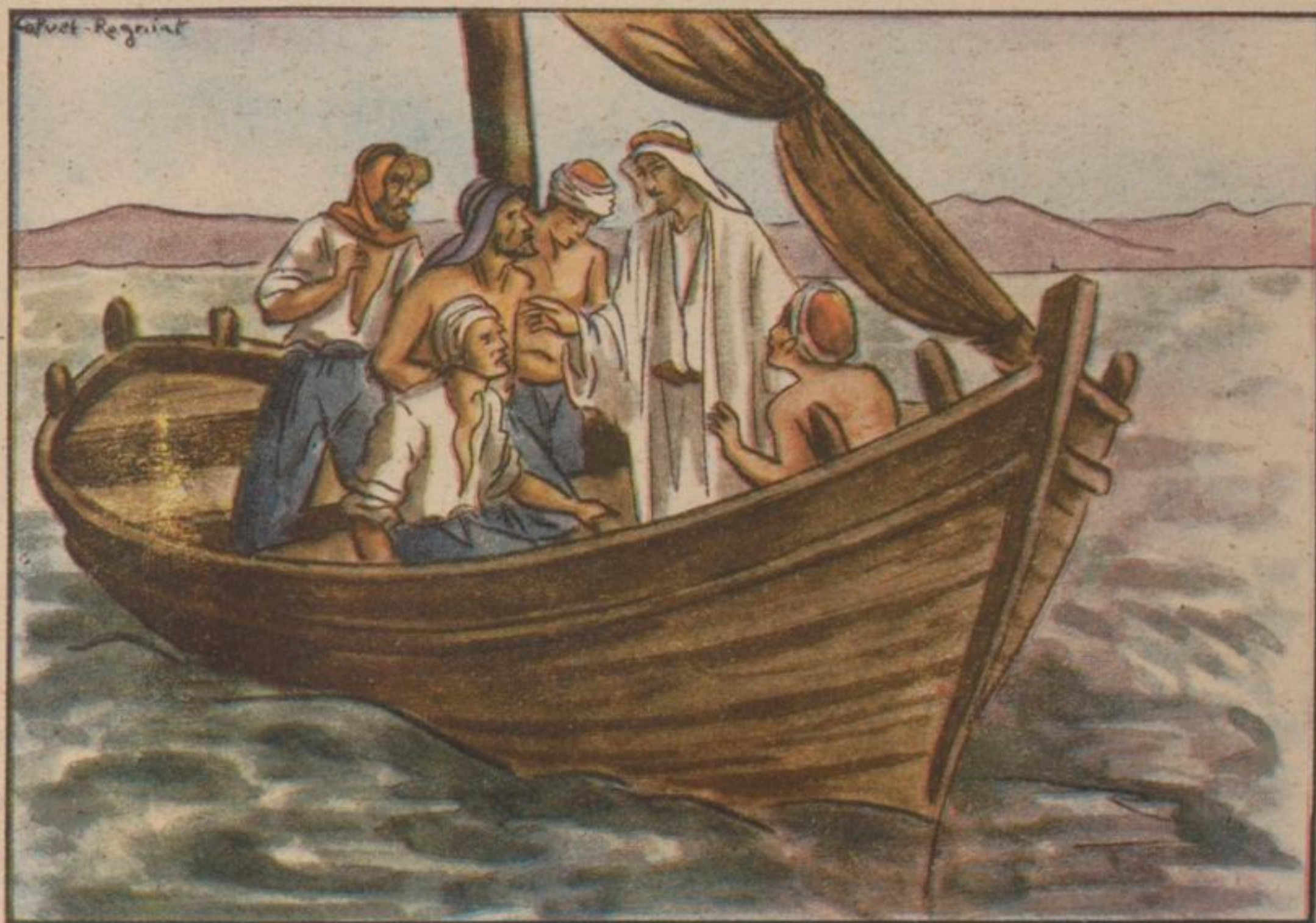


Các môn-đệ đến đánh thức Người dậy :

« LẠY THẦY, XIN CỨU CHÚNG, TÔI KỂ CHÚNG
TÔI SẮP PHẠI KHỜN. »

Đức Chúa Giêsu đứng dậy truyền cho biển :

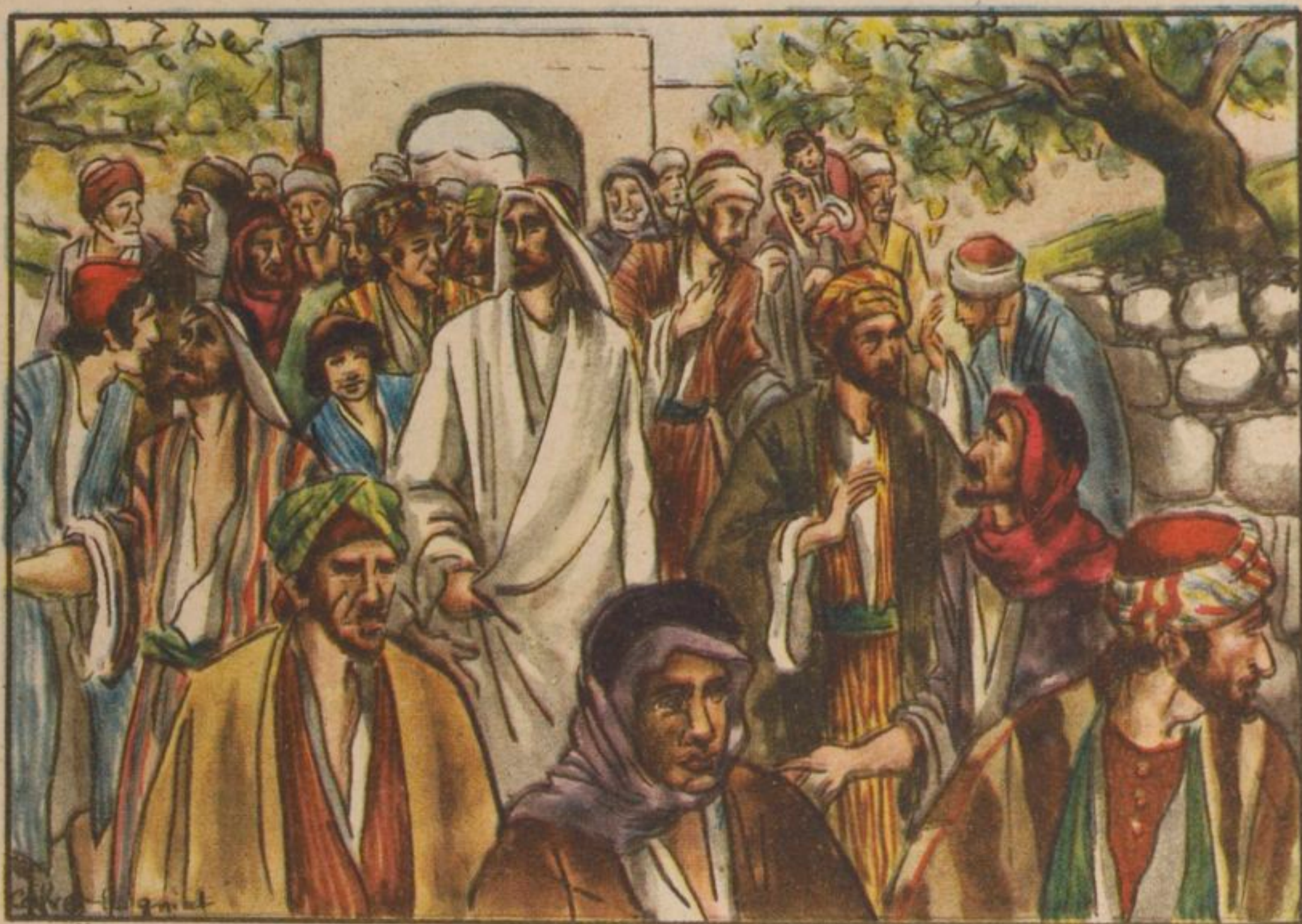
« HAY NÍN LẠNG ! »



TỨC THÌ BIỂN LẶNG NHƯ' TỎ.

Rồi Đức Chúa Giêsu phán cùng môn-đệ : » Hỡi các người yếu đức tin, tại sao các người sợ sệt làm vậy ? »

Những người trong ghe thấy vậy hỏi nhau : « Ong này là ai mà gió và biển phải vâng phục ? »

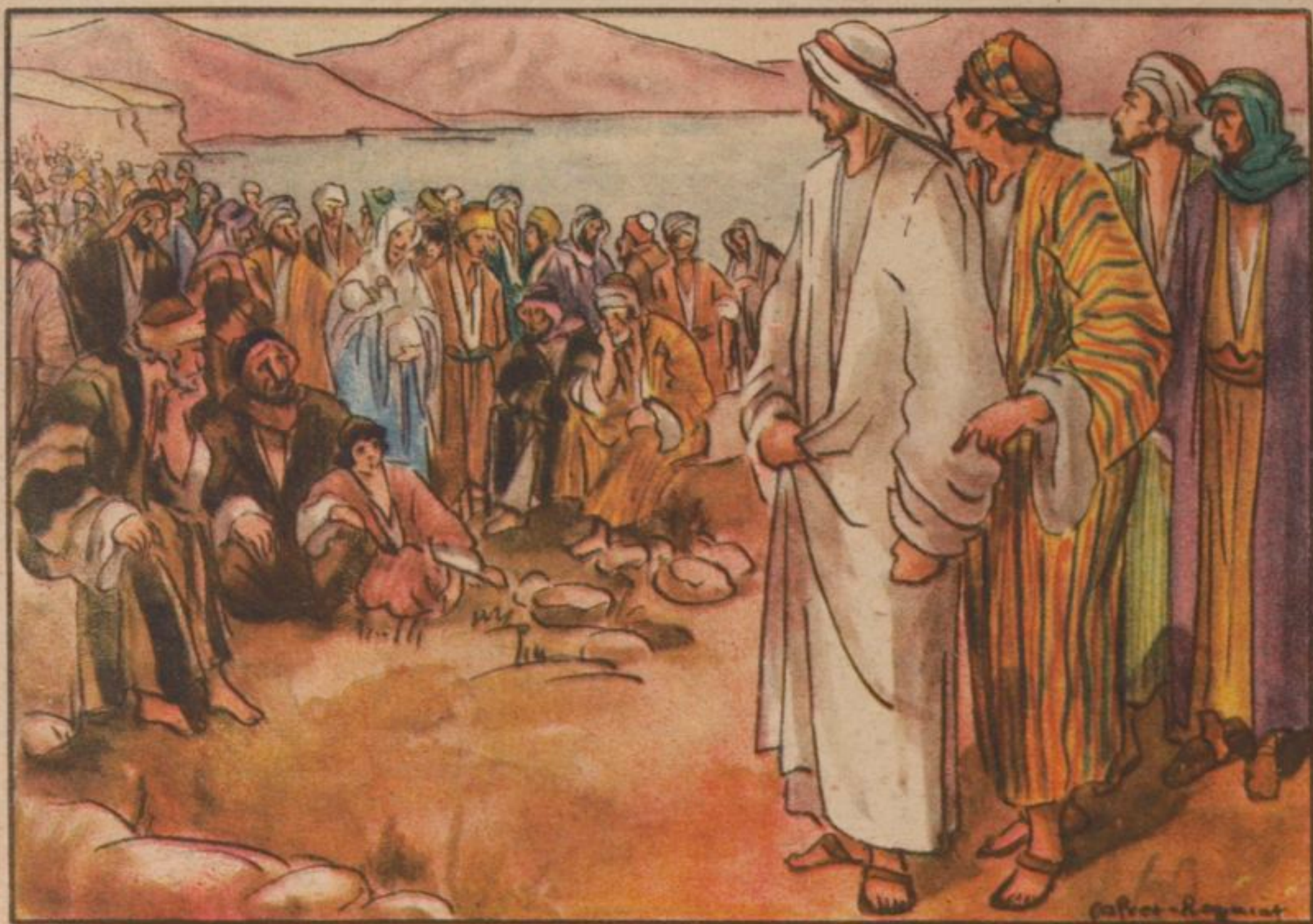


Các TÔNG-ĐỒ phải đi công cán.

Khi họ trở về thì Chúa muốn cùng môn-đệ tìm ở một nơi thanh vắng.

Người cùng môn-đệ đi về phía làng BETSAIDA.

Nhưng dân chúng biết được đã đến **TRƯỚC**.



ĐỨC CHÚA GIÊSU giảng dạy dân chúng và chữa bệnh.
Khi đã xế chiều, các tông-đồ thưa với Người ; « Xin
Thầy cho dân-chúng lui về để họ vào làng mạc gần đây
tìm chỗ ngủ và thức ăn. »

ĐỨC CHÚA GIÊSU phán :

« CÁC NGƯỜI HÃY CHO HỌ ĂN. »

Các tông-đồ liền thưa rằng :

« CHÚNG TÔI CHỈ CÒN CÓ 5 CÁI BÁNH VÀ 2 CON CÁ. »



ĐỨC CHÚA GIÊSU phán : « Hãy đem cá lại đây cho Ta » :
**NGƯỜI MẶT LÊN TRỜI, NGƯỜI LÀM PHÉP
TRÊN BÁNH VÀ CÁ.**

Rồi Người bẻ bánh ra đưa các môn-đệ phát ra cho dân chúng.



MỖI NGƯỜI ĐỀU ĐƯỢC ĂN NO NÊ.

Ăn xong bánh và cá còn

đủ lại được mười hai thúng.



Đi qua đường, ĐỨC CHÚA GIÊSU thấy một người đui tử lúc mỗi lọt lòng mẹ.

NGƯỜI LẤY BÙN BÔI TRÊN CON MẮT nó rồi dạy : « Người hãy đi đến hồ nước XILOE mà rửa. »

Người mù rửa xong, tức thì được thấy.



Quân PHARISEU là kẻ thù ghét Đức Chúa Giêsu thấy thế, tức giận lắm. Chúng bèn gọi cha mẹ của người thanh-niên ấy đến hỏi :

— Có phải con ông mù từ lúc mới sinh không? Tại sao bây giờ nó lại được sáng?

— Chính con tôi mù từ lúc mới sinh. Còn **VÌ SAO NÓ ĐƯỢC SÁNG THÌ TÔI KHÔNG ĐƯỢC BIẾT.**



ĐỨC CHÚA GIÊSU gặp lại người mù mà Ngài đã chữa lành, rồi hỏi nó :

— Người có tin CON NGƯỜI KHÔNG ?

— Lay Thầy, người ấy là ai đang tôi tin ở Người ?

— Người đã thấy rồi, chính người ấy đương nói với người đây.

— Lay Thầy, tôi tin

RỒI NGƯỜI ẤY SẤP MÌNH XUỐNG, THỜ LẠY ĐỨC CHÚA GIÊSU.



ĐỨC CHÚA GIÊSU đến gần một làng kia.

MƯỜI NGƯỜI PHUNG RA ĐÓN NGƯỜI.

Chúng đồng thanh hô lớn :

« LẠY THẦY GIÊSU,

XIN THƯỜNG XÓT ĐẾN CHÚNG TÔI ! »



ĐỨC CHÚA GIÊSU phán cùng chúng nó :

« Các người hãy đi trình việc này cùng thầy cả. »

**TRONG KHI ĐƯỜNG ĐI, CHÚNG ĐƯỢC LÀNH
TẬT PHUNG.**



CHỈ CÓ MỘT người thấy mình được lành, trở lại cảm ơn Đức Chúa Giêsu.

NÓ SẬP MÌNH QÙI XUỐNG DƯỚI CHÂN NGƯỜI.

Người hỏi : « Chẳng phải cả mười người đều được lành cả sao ? »

Còn chín người kia ở đâu ? »

Đề thưởng người đền cảm ơn mình, Đức Chúa Giêsu phán thêm : HAY CHỐI DẠY, ĐỨC TIN CỦA NGƯỜI ĐÃ CỨU NGƯỜI ! »



Tại làng BÊTHANIA, có một người tên là LADARÔ, em bà MATTA và bà MARIA. Ông là bạn thân của Đức Chúa Giêsu.

Có người đến thưa với Đức Chúa Giêsu rằng :

« LẠY THẦY, NGƯỜI THẦY YÊU MÊN BÂY GIỜ BỊ ĐAU NẶNG. »

Hai ngày sau, ĐỨC CHÚA GIÊSU mới đến thăm thi người ta đã chôn ông LADARÔ rồi.



Khi bà MATTA được tin ĐỨC CHÚA GIÊSU đến, bà liền ra đón rước và thưa rằng :

« LẠY THẦY, NẾU CÓ THẦY Ở ĐÂY THÌ EM TOI ĐÃ KHÔNG CHẾT. »

Bà MARIA cũng ra theo và cũng nói như vậy.

Khi Đức Chúa Giêsu nghe bà nầy than khóc, Người SA NƯỚC MẮT. Những người Giuđêu bảo nhau : « Nhìn xem Người thương Ladarô là dường nào ! »



Có người nói : « Ông này đã làm cho người mù được sáng, thì lại không làm được cho Ladarô khởi chết sao ? »
Lúc bây giờ, ĐỨC CHÚA GIÊSU lại gần mộ và phán :

« HAY LẠT HON ĐÁ RA. »

Bà Matta liền thưa : « LẠY THẦY, NÓ ĐÃ THUI RỒI VÌ EM TÔI CHẾT CHON ĐÃ ĐƯỢC BỐN NGÀY. »

Đức Chúa Giêsu trả lời : « Ta chẳng phán cũng bả rằng nếu bà tin thì bà sẽ thấy phép tác của Đức Chúa Trời đó sao ? » **NGƯỜI TA LIÊN LẠT HON ĐÁ RA.**



Khi ấy Đức Chúa Giêsu cảm ơn ĐỨC CHÚA CHA vì đã
nhậm nghe lời Người xin, rồi lớn tiếng truyền :

« LADARÔ ! HAY RA ĐÂY ! »

Người chết liền đi ra, chân và tay dường còn vắn
nhưng băng liệm, cả người cũng dường còn phủ khăn
liệm.

Đức Chúa Giêsu phán : « HAY MỞ CHO LADARÔ ĐI THÔNG
THA. »